

731406-2026 - Gara

Germania – Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto – Streaming Portal und ZDFheute
OJ S 205/2026 22/10/2026
Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Zweites Deutsches Fernsehen

E-mail: tem@zdf.de

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità regionale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi ricreativi, cultura e religione

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Streaming Portal und ZDFheute

Descrizione: Das ZDF beabsichtigt, die Weiterentwicklung des ZDF Streaming-Portals und dessen Mandanten 3sat-Mediathek sowie die Weiterentwicklung des Nachrichtenportals ZDFheute neu auszuschreiben. Die bestehenden Portale sollen für die Geräteklassen Desktop, Smartphone, Tablet und Smart TV in ihrer aktuellen Konzeption und Realisierung zunächst übernommen und im Fortlauf weiterentwickelt werden. Dazu soll mit den jeweiligen Auftragnehmern pro Los ein Rahmenvertrag für die Dauer von zwei Jahren samt dreimaliger Option zur Verlängerung um jeweils ein weiteres Jahr geschlossen werden.

Identificativo della procedura: 355c6f9a-fa58-4603-824c-9a41319d8c91

Identificativo interno: ZDF-121-VV-26-015

Tipo di procedura: Negoziata con previa indizione di gara / competitiva con negoziazione

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 72000000 Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Gem. Vergabeunterlagen ist die Leistungserbringung nach Absprache remote möglich.

2.1.3. Valore

Valore massimo dell'accordo quadro: 127 500 000,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXVHYMUDY6EC8WZA# Siehe Vergabeunterlagen

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.5. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 5

Condizioni contrattuali:

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 5

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Gemäß Eigenerklärung Nichtvorliegen Ausschlussgründe (siehe Vergabeunterlagen)

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Los 1a: Streaming Portal Frontend - Web und Apps

Descrizione: Gegenstand der in Los 1a ausgeschriebenen Leistungen sind folgende Ausspielwege des ZDF Streaming-Portals: - Responsive Website (mit PWA-Funktionalitäten wie Download und Installation auf dem Homescreen) - Native Apps für Phone/Tablet (Android, iOS), inkl. CarPlay, Android Auto und Automotive-Unterstützung - Native Apps für SmartTV (Android-basiert und tvOS von Apple) Gegenstand der in Los 1a ausgeschriebenen Leistungen sind folgende Ausspielwege der 3sat-Mediathek: - Responsive Website - Wrapper Apps für Phone/Tablet (Android, iOS) Die im Rahmen von Los 1a zu erbringenden Weiterentwicklungsleistungen umfassen: - Erstellung von Konzept & Design für die Weiterentwicklung der oben beschriebenen Frontend-Clients für die Streaming-Portale von ZDF und 3sat - Technische Umsetzung der Weiterentwicklung dieser Frontends gemäß Konzeption für Features und weiteren Spezifikationen - Anbindung GraphQL-API, Anbindung weitere Backend-Schnittstellen - Manuelle und automatisierte Qualitätssicherung aller Anwendungen auf den relevanten Devices - Nutzung, Dokumentation und kontinuierliche Pflege des Designsystems - Entwicklungs-Dokumentation nach ZDF-Vorgaben (siehe Vergabeunterlagen) - Planung und Durchführung von regelmäßigen Deployments für Updates der Web-Anwendungen und nativen Apps

Identificativo interno: 1

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 72000000 Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Das ZDF hat das Recht, die Rahmenvereinbarung gem. Vergabeunterlagen um dreimal ein Jahr zu verlängern.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Gem. Vergabeunterlagen ist die Leistungserbringung nach Absprache remote möglich.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 3

Altre informazioni sul rinnovo: Siehe Optionen

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der festgelegte Höchstwert berücksichtigt einen umfangreichen Puffer für unvorhergesehene Leistungsbedarfe und ist nicht als Prognose des tatsächlichen Leistungsumfangs zu verstehen. Hieraus kann keine Verpflichtung zur Abnahme von Leistungen abgeleitet werden. Für das ZDF sowie gegebenenfalls weitere Auftraggeber besteht keine Abnahmeverpflichtung.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Vertraulichkeitserklärung (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Teile der Vergabeunterlagen unterliegen besonderen Vertraulichkeitsanforderungen. Der Bewerber ist daher verpflichtet, die vom Auftraggeber bereitgestellte Vertraulichkeitserklärung zu unterzeichnen und seinem Teilnahmeantrag beizufügen. Die von den Vertraulichkeitsanforderungen betroffenen Dokumente und Unterlagen werden den ausgewählten Bewerbern in der zweiten Phase des Verfahrens zur Verfügung gestellt.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Eignungskriterien und einzureichende Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Die Eignungs- und Auswahlkriterien sind den jeweiligen Eignungslisten pro Los zu entnehmen. Gleiches gilt für die geforderten Referenzen des Unternehmens.

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und fachliche Eignung - Der Bewerber weißt anhand von eingereichten Referenzen seine fachliche und technische Expertise im relevanten Technologieumfeld nach. Die eingereichten Referenzen werden gem. den Angaben in der veröffentlichten Eignungsliste je Los bewertet.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (punti, esatta): 1 000,00

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 28/10/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 20/11/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://satellite.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 05/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Es erfolgt eine pflichtgemäße Ermessensentscheidung, ob fehlende Angaben und Unterlagen von der Vergabestelle nachgefordert werden. Im Fall der Nachforderung müssen diese innerhalb einer durch die Vergabestelle kommunizierten Frist nach Aufforderung bei der Vergabestelle eingegangen sein; nach fruchtlosem Fristablauf erfolgt ein Ausschluss des Angebots.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Einzureichende Unterlagen: * Auf Anforderung der Vergabestelle ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: -

Auftragsverarbeitungsvereinbarung gem. DSGVO: Der Bewerber verpflichtet sich, im weiteren Verlauf des Verfahrens, spätestens jedoch im Falle der Auftragserteilung vor Aufnahme der

Tätigkeiten eine Auftragsverarbeitungsvereinbarung nach dem durch das ZDF veröffentlichten und im Laufe des Verfahrens vervollständigten Musters abzuschließen. Der Abschluss inkludiert die Beschreibung der technisch-organisatorischen Maßnahmen. * Mit dem Teilnahmeantrag ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: - ZDF-Bieterformblatt: Die im Dokument ZDF-Bieterformblatt genannten Kriterien/Bedingungen/Vorgaben sind entsprechend den im Dokument gemachten Angaben zu erfüllen. Das Dokument ist vollständig ausgefüllt dem Teilnahmeantrag beizufügen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Accordo quadro, senza riapertura della gara

Numero massimo di partecipanti: 1

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Informazioni sui termini per il riesame: Sollten Sie eine Rüge erheben, die der Auftraggeber zurückweist, muss ein auf die Rüge gestützter Nachprüfungsantrag spätestens am 15.

Kalendertag nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer eingehen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Vorsorglich wird auch auf die Fristen gemäß § 134 Abs. 1 und 2, § 135 Abs. 2 sowie § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB hingewiesen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Zweites Deutsches Fernsehen

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Zweites Deutsches Fernsehen

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Los 1b: HbbTV und SmartTV

Descrizione: Gegenstand der in Los 1b ausgeschriebenen Leistungen ist das ZDF Streaming-Portal auf folgenden Ausspielwegen: - HbbTV via Red Button - Als Wrapper-App für Fire TV /Vega OS sowie verschiedene Herstellerportale (z.B. LG, Samsung, Sky) Gegenstand der in Los 1b ausgeschriebenen Leistung ist darüber hinaus das 3sat Streaming-Portal, das als Mandant des ZDF Streaming-Portals auf folgenden Ausspielwegen erreichbar ist: - HbbTV via Red Button - Wrapper-App für Fire TV/Vega OS sowie verschiedene Herstellerportale (z.B. LG, Samsung) Gegenstand der in Los 1b ausgeschriebenen Leistung ist außerdem die TV-Anwendung für ZDFheute. Diese Anwendung ist ebenfalls ein technischer Mandant des ZDF Streaming Portals, das heißt: Frontend-Technologie und Backend-Anbindung beziehen sich auf die vorhandene Architektur bzw. Design-Vorgaben. Die Anwendung ist erreichbar via: - HbbTV via Red Button - Als Wrapper-App für Plattformen wie Amazon Fire TV/Vega OS, Google TV oder für Herstellerportale wie die von Samsung oder LG Los 1b umfasst folgende Leistungen für die Streaming-Portale von ZDF und 3sat sowie die HbbTV-Anwendung von ZDFheute: - Erstellung von Konzept und Design für die Weiterentwicklung der Frontends - Technische Weiterentwicklung gemäß Konzept und HbbTV-Spezifikation sowie Anforderungen der auf dem deutschen Markt verbreiteten Hersteller (siehe Abschnitt "Testdevice-Setup") - Übernahme und Weiterentwicklung der Wrapper-Apps für Herstellerportale (siehe Umfang der HbbTV-Applikation) - Weiterentwicklung des Frontends

sowie der HbbTV-spezifischen Middleware für neue Features und Funktionen - Weiterentwicklung der Startleiste sowie Buttoneinblendungen - Übernahme und Weiterentwicklung der HbbTV-Autostart-Applikation (ADB2/TA) - Übernahme und Weiterentwicklung der bestehenden Redaktionssysteme (CTA-Manager, Stream Events) - Instandhaltung der Legacy-Applikation - Anbindung an die entsprechende API - Ggf. Anbindung an weitere ZDF-Services, z.B. für Login, Suche etc. - Händische und automatisierte Qualitätssicherung aller Anwendungen auf den relevanten Devices (siehe Abschnitt "Testdevice-Setup") - Berücksichtigung und kontinuierliche Pflege der bestehenden Designsysteme - Dokumentation nach ZDF-Vorgaben - Durchführung von Deployments und Portal-Updates - Betrieb der HbbTV-Anwendungen inkl. Betreuung der HbbTV-spezifischen Middleware (siehe Dokument Leistungsbeschreibung Los 1b Betrieb HbbTV-Apps und -Plattform)

Identificativo interno: 2

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 72000000 Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Das ZDF hat das Recht, die Rahmenvereinbarung gem. Vergabeunterlagen um dreimal ein Jahr zu verlängern.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Gem. Vergabeunterlagen ist die Leistungserbringung nach Absprache remote möglich.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 3

Altre informazioni sul rinnovo: Siehe Optionen

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der festgelegte Höchstwert berücksichtigt einen umfangreichen Puffer für unvorhergesehene Leistungsbedarfe und ist nicht als Prognose des tatsächlichen Leistungsumfangs zu verstehen. Hieraus kann keine Verpflichtung zur Abnahme von Leistungen abgeleitet werden. Für das ZDF sowie gegebenenfalls weitere Auftraggeber besteht keine Abnahmeverpflichtung.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Vertraulichkeitserklärung (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Teile der Vergabeunterlagen unterliegen besonderen Vertraulichkeitsanforderungen. Der Bewerber ist daher verpflichtet, die vom Auftraggeber bereitgestellte Vertraulichkeitserklärung zu unterzeichnen und seinem Teilnahmeantrag beizufügen. Die von den Vertraulichkeitsanforderungen betroffenen Dokumente und Unterlagen werden den ausgewählten Bewerbern in der zweiten Phase des Verfahrens zur Verfügung gestellt.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Eignungskriterien und einzureichende Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Die Eignungs- und Auswahlkriterien sind den jeweiligen Eignungslisten pro Los zu entnehmen. Gleiches gilt für die geforderten Referenzen des Unternehmens.

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und fachliche Eignung - Der Bewerber weißt anhand von eingereichten Referenzen seine fachliche und technische Expertise im relevanten Technologieumfeld nach. Die eingereichten Referenzen werden gem. den Angaben in der veröffentlichten Eignungsliste je Los bewertet.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (punti, esatta): 1 000,00

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti. Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione.

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 28/10/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 20/11/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://satellite.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 05/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Es erfolgt eine pflichtgemäße Ermessensentscheidung, ob fehlende Angaben und Unterlagen von der Vergabestelle nachgefordert werden. Im Fall der Nachforderung müssen diese innerhalb einer durch die Vergabestelle kommunizierten Frist nach Aufforderung bei der Vergabestelle eingegangen sein; nach fruchtlosem Fristablauf erfolgt ein Ausschluss des Angebots.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Einzureichende Unterlagen: * Auf Anforderung der Vergabestelle ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: -

Auftragsverarbeitungsvereinbarung gem. DSGVO: Der Bewerber verpflichtet sich, im weiteren Verlauf des Verfahrens, spätestens jedoch im Falle der Auftragserteilung vor Aufnahme der Tätigkeiten eine Auftragsverarbeitungsvereinbarung nach dem durch das ZDF veröffentlichten und im Laufe des Verfahrens vervollständigten Musters abzuschließen. Der Abschluss inkludiert die Beschreibung der technisch-organisatorischen Maßnahmen. * Mit dem Teilnahmeantrag ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: - ZDF-Bieterformblatt: Die im Dokument ZDF-Bieterformblatt genannten Kriterien/Bedingungen/Vorgaben sind entsprechend den im Dokument gemachten Angaben zu erfüllen. Das Dokument ist vollständig ausgefüllt dem Teilnahmeantrag beizufügen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Accordo quadro, senza riapertura della gara

Numero massimo di partecipanti: 1

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Informazioni sui termini per il riesame: Sollten Sie eine Rüge erheben, die der Auftraggeber zurückweist, muss ein auf die Rüge gestützter Nachprüfungsantrag spätestens am 15.

Kalendertag nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer eingehen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Vorsorglich wird auch auf die Fristen gemäß § 134 Abs. 1 und 2, § 135 Abs. 2 sowie § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB hingewiesen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Zweites Deutsches Fernsehen

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Zweites Deutsches Fernsehen

5.1. Lotto: LOT-0003

Titolo: Los 2a: ZDFheute Frontend-Entwicklung, UX/UI, Konzeption

Descrizione: Der Scope umfasst die Übernahme, die Wartung und die Weiterentwicklung der Frontend-Clients von ZDFheute (native Apps für iOS und Android sowie Web-Frontends) inklusive der Web-Mandanten logo.de und der ZDF-Unternehmensseite (unternehmen.zdf.de) im Web-Bereich. Gegenstand der Beauftragung sind die Frontend-Entwicklung für die Geräteklassen Smartphone, Tablet, Desktop sowie für externe Plattformen und Screens: - Web: Responsive Website basierend auf modernen Frameworks (React, Next.js), die auch mit Funktionen einer Progressive Web App (PWA) zur Verfügung steht. - Mobile & Tablet: Native Applikationen für iOS/iPadOS (unter Nutzung von SwiftUI) und Android sowie native Applikationen für Google TV und andere Android-basierte Plattformen. - Weitere Screens & Plattformen: Einbindung in Automotive-Systeme (z.B. CarPlay/Android Auto, Android Automotive)

Identificativo interno: 3

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 72000000 Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Das ZDF hat das Recht, die Rahmenvereinbarung gem. Vergabeunterlagen um dreimal ein Jahr zu verlängern.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Gem. Vergabeunterlagen ist die Leistungserbringung nach Absprache remote möglich.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 3

Altre informazioni sul rinnovo: Siehe Optionen

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der festgelegte Höchstwert berücksichtigt einen umfangreichen Puffer für unvorhergesehene Leistungsbedarfe und ist nicht als Prognose des tatsächlichen

Leistungsumfangs zu verstehen. Hieraus kann keine Verpflichtung zur Abnahme von Leistungen abgeleitet werden. Für das ZDF sowie gegebenenfalls weitere Auftraggeber besteht keine Abnahmeverpflichtung.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Vertraulichkeitserklärung (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Teile der Vergabeunterlagen unterliegen besonderen Vertraulichkeitsanforderungen. Der Bewerber ist daher verpflichtet, die vom Auftraggeber bereitgestellte Vertraulichkeitserklärung zu unterzeichnen und seinem Teilnahmeantrag beizufügen. Die von den Vertraulichkeitsanforderungen betroffenen Dokumente und Unterlagen werden den ausgewählten Bewerbern in der zweiten Phase des Verfahrens zur Verfügung gestellt.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Eignungskriterien und einzureichende Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Die Eignungs- und Auswahlkriterien sind den jeweiligen Eignungslisten pro Los zu entnehmen. Gleiches gilt für die geforderten Referenzen des Unternehmens.

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und fachliche Eignung - Der Bewerber weißt anhand von eingereichten Referenzen seine fachliche und technische Expertise im relevanten Technologieumfeld nach. Die eingereichten Referenzen werden gem. den Angaben in der veröffentlichten Eignungsliste je Los bewertet.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (punti, esatta): 1 000,00

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti. Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione.

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 28/10/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 20/11/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://satellite.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 05/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Es erfolgt eine pflichtgemäße Ermessensentscheidung, ob fehlende Angaben und Unterlagen von der Vergabestelle nachgefordert werden. Im Fall der Nachforderung müssen diese innerhalb einer durch die Vergabestelle kommunizierten Frist nach Aufforderung bei der Vergabestelle eingegangen sein; nach fruchtlosem Fristablauf erfolgt ein Ausschluss des Angebots.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Einzureichende Unterlagen: * Auf Anforderung der Vergabestelle ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: -

Auftragsverarbeitungsvereinbarung gem. DSGVO: Der Bewerber verpflichtet sich, im weiteren Verlauf des Verfahrens, spätestens jedoch im Falle der Auftragserteilung vor Aufnahme der Tätigkeiten eine Auftragsverarbeitungsvereinbarung nach dem durch das ZDF veröffentlichten und im Laufe des Verfahrens vervollständigten Musters abzuschließen. Der Abschluss inkludiert die Beschreibung der technisch-organisatorischen Maßnahmen. * Mit dem Teilnahmeantrag ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: - ZDF-Bieterformblatt: Die im Dokument ZDF-Bieterformblatt genannten Kriterien/Bedingungen/Vorgaben sind entsprechend den im Dokument gemachten Angaben zu erfüllen. Das Dokument ist vollständig ausgefüllt dem Teilnahmeantrag beizufügen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche**Accordo quadro:**

Accordo quadro, senza riapertura della gara

Numero massimo di partecipanti: 1

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Informazioni sui termini per il riesame: Sollten Sie eine Rüge erheben, die der Auftraggeber zurückweist, muss ein auf die Rüge gestützter Nachprüfungsantrag spätestens am 15.

Kalendertag nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu

wollen, bei der Vergabekammer eingehen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Vorsorglich wird auch auf die Fristen gemäß § 134 Abs. 1 und 2, § 135 Abs. 2 sowie § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB hingewiesen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Zweites Deutsches Fernsehen

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Zweites Deutsches Fernsehen

5.1. Lotto: LOT-0004

Titolo: Los 2b: ZDFheute Backend-Entwicklung und Workflows

Descrizione: Der Bereich Backend-Entwicklung und Workflows bildet das technologische Rückgrat für die digitale Berichterstattung von ZDFheute sowie für die angeschlossenen Mandanten logo.de und die ZDF-Unternehmensseite. Der Scope umfasst die Bereitstellung und Weiterentwicklung einer sicheren und performanten Infrastruktur, die eine strikte Trennung von Inhalt und Ausspielung sicherstellt. Vom Auftragnehmer werden folgende Leistungen erwartet: - CMS-Auswahl und -Implementierung: Schwerpunkt für den Auftragnehmer in diesem Los ist nach Zuschlag die Verbesserung redaktioneller Workflows. Ausgehend von einer Workflow-Analyse (Beistellung ZDF) und eigener Expertise in diesem Umfeld wird vom Auftragnehmer nach Übernahme des Bestandssystems ein Vorschlag erwartet, mit dem das ZDF die Entscheidung für ein neues CMS treffen kann. Der Vorschlag umfasst sowohl ein fachliches Konzept inkl. CMS-Shortlist als auch die finanzielle Betrachtung (Lizenzen, Anschaffung etc.) sowie ein Migrations- und Launchkonzept. Zu den aktuellen Workflows zählt ebenso die Bearbeitung und Ausspielung von Teletext-Meldungen. Der Auftragnehmer übernimmt die vorhandene Architektur und macht Vorschläge für eine mögliche technische Migration in ein neues System bzw. beschreibt ein technisches Exit-Szenario. Wenn das ZDF auf Basis dieses Konzepts eine Entscheidung getroffen hat, wird der Auftragnehmer mit der Implementierung des neuen CMS beauftragt. - Backend-Architektur: Eine skalierbare und ausfallsichere Umgebung ist in der Google Cloud Platform (GCP) zu realisieren und nach Maßgaben des ZDF-Betriebs einzurichten und fortzuentwickeln (siehe Los 2c - Betrieb ZDFheute). - Systemintegration: Die technische Kopplung mit dem zentralen ZDF-Streamingportal zum Austausch von Video-Assets und Metadaten sowie die Integration zentraler Services wie Suche (Elasticsearch), Personalisierung (P/A-Service) und Tracking (ZDFtracking/Piano) sind Bestandteil der Leistung. Der Auftragnehmer übernimmt die vorhandene Struktur und entwickelt sie in Zusammenarbeit mit dem ZDF und den gemeinsam entwickelten Maßgaben fort. - API-Bereitstellung: Entwicklung und Wartung einer hoch performanten GraphQL- oder JSON/REST-Schnittstelle, die als zentrale Datenquelle für alle Frontend-Clients dient. Außerdem wird die Bereitstellung von Katalog-Exporten immer wichtiger. Der Auftragnehmer muss hier entsprechende technische Maßnahmen vorsehen, die eine flexible Bereitstellung von Exporten bzw. Feeds zu gewährleisten

Identificativo interno: 4

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 72000000 Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Das ZDF hat das Recht, die Rahmenvereinbarung gem. Vergabeunterlagen um dreimal ein Jahr zu verlängern.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Gem. Vergabeunterlagen ist die Leistungserbringung nach Absprache remote möglich.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 3

Altre informazioni sul rinnovo: Siehe Optionen

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der festgelegte Höchstwert berücksichtigt einen umfangreichen Puffer für unvorhergesehene Leistungsbedarfe und ist nicht als Prognose des tatsächlichen Leistungsumfangs zu verstehen. Hieraus kann keine Verpflichtung zur Abnahme von Leistungen abgeleitet werden. Für das ZDF sowie gegebenenfalls weitere Auftraggeber besteht keine Abnahmeverpflichtung.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Vertraulichkeitserklärung (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Teile der Vergabeunterlagen unterliegen besonderen Vertraulichkeitsanforderungen. Der Bewerber ist daher verpflichtet, die vom Auftraggeber bereitgestellte Vertraulichkeitserklärung zu unterzeichnen und seinem Teilnahmeantrag beizufügen. Die von den Vertraulichkeitsanforderungen betroffenen Dokumente und Unterlagen werden den ausgewählten Bewerbern in der zweiten Phase des Verfahrens zur Verfügung gestellt.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Eignungskriterien und einzureichende Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Die Eignungs- und Auswahlkriterien sind den jeweiligen Eignungslisten pro Los zu entnehmen. Gleiches gilt für die geforderten Referenzen des Unternehmens.

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und fachliche Eignung - Der Bewerber weißt anhand von eingereichten Referenzen seine fachliche und technische Expertise im relevanten Technologieumfeld nach. Die eingereichten Referenzen werden gem. den Angaben in der veröffentlichten Eignungsliste je Los bewertet.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (punti, esatta): 1 000,00

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 28/10/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 20/11/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://satellite.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 05/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Es erfolgt eine pflichtgemäße Ermessensentscheidung, ob fehlende Angaben und Unterlagen von der Vergabestelle nachgefordert werden. Im Fall der Nachforderung müssen diese innerhalb einer durch die Vergabestelle kommunizierten Frist nach Aufforderung bei der Vergabestelle eingegangen sein; nach fruchtlosem Fristablauf erfolgt ein Ausschluss des Angebots.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Einzureichende Unterlagen: * Auf Anforderung der Vergabestelle ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: -

Auftragsverarbeitungsvereinbarung gem. DSGVO: Der Bewerber verpflichtet sich, im weiteren Verlauf des Verfahrens, spätestens jedoch im Falle der Auftragserteilung vor Aufnahme der Tätigkeiten eine Auftragsverarbeitungsvereinbarung nach dem durch das ZDF veröffentlichten und im Laufe des Verfahrens vervollständigten Musters abzuschließen. Der Abschluss inkludiert die Beschreibung der technisch-organisatorischen Maßnahmen. * Mit dem Teilnahmeantrag ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: - ZDF-Bieterformblatt: Die im

Dokument ZDF-Bieterformblatt genannten Kriterien/Bedingungen/Vorgaben sind entsprechend den im Dokument gemachten Angaben zu erfüllen. Das Dokument ist vollständig ausgefüllt dem Teilnahmeantrag beizufügen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Accordo quadro, senza riapertura della gara

Numero massimo di partecipanti: 1

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Informazioni sui termini per il riesame: Sollten Sie eine Rüge erheben, die der Auftraggeber zurückweist, muss ein auf die Rüge gestützter Nachprüfungsantrag spätestens am 15.

Kalendertag nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer eingehen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Vorsorglich wird auch auf die Fristen gemäß § 134 Abs. 1 und 2, § 135 Abs. 2 sowie § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB hingewiesen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Zweites Deutsches Fernsehen

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Zweites Deutsches Fernsehen

5.1. Lotto: LOT-0005

Titolo: Los 2c: Betrieb ZDFheute

Descrizione: Vom Auftragnehmer wird eine vollumfängliche Betriebsverantwortung nach ITIL-Standards erwartet: - Incident- & Problem Management: Analyse, Bewertung und Behebung von Störungen inklusive einer lückenlosen Dokumentation. - Change- & Configuration Management: Erstellung, Koordination, Implementierung und Finalisierung von Changes inklusive Dokumentation der Änderungen. - Deploy- & Release Management: Durchführung regelmäßiger, unterbrechungsfreier Installationen (z.B. Sprint-Releases im 2-Wochen-Rhythmus). - Capacity- & Cost Management: Aktives Monitoring der Ressourcen und anfallenden Cloud-Kosten in der GCP sowie monatliche Reports zur Kostenoptimierung. - Availability Management: Sicherstellen der Service-Verfügbarkeit mit zweckmäßiger Überwachung, Alarmierung, Datensicherungen und Notfallplanung. - Security Management: Umsetzung von IT-Sicherheitsmaßnahmen gemäß dem ZDF-Sicherheitskonzept und Sicherstellung des Datenschutzes. - Die detaillierte Leistungsbeschreibung für den Betrieb (Los 2c) von ZDFheute sind dem Dokument "Leistungsbeschreibung Los 2c ZDFheute Betrieb" zu entnehmen.

Identificativo interno: 5

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 72000000 Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Das ZDF hat das Recht, die Rahmenvereinbarung gem. Vergabeunterlagen um dreimal ein Jahr zu verlängern.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Gem. Vergabeunterlagen ist die Leistungserbringung nach Absprache remote möglich.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 3

Altre informazioni sul rinnovo: Siehe Optionen

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der festgelegte Höchstwert berücksichtigt einen umfangreichen Puffer für unvorhergesehene Leistungsbedarfe und ist nicht als Prognose des tatsächlichen Leistungsumfangs zu verstehen. Hieraus kann keine Verpflichtung zur Abnahme von Leistungen abgeleitet werden. Für das ZDF sowie gegebenenfalls weitere Auftraggeber besteht keine Abnahmeverpflichtung.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Vertraulichkeitserklärung (Mit dem Teilnahmeantrag;

Keine oder anderweitige Formerfordernis): Teile der Vergabeunterlagen unterliegen besonderen Vertraulichkeitsanforderungen. Der Bewerber ist daher verpflichtet, die vom Auftraggeber bereitgestellte Vertraulichkeitserklärung zu unterzeichnen und seinem Teilnahmeantrag beizufügen. Die von den Vertraulichkeitsanforderungen betroffenen Dokumente und Unterlagen werden den ausgewählten Bewerbern in der zweiten Phase des Verfahrens zur Verfügung gestellt.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Eignungskriterien und einzureichende Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Die Eignungs- und Auswahlkriterien sind den jeweiligen Eignungslisten pro Los zu entnehmen. Gleiches gilt für die geforderten Referenzen des Unternehmens.

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und fachliche Eignung - Der Bewerber weißt anhand von eingereichten Referenzen seine fachliche und technische Expertise im relevanten Technologieumfeld nach. Die eingereichten Referenzen werden gem. den Angaben in der veröffentlichten Eignungsliste je Los bewertet.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (punti, esatta): 1 000,00

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 4

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 28/10/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 20/11/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://satellite.dtyp.de/Satellite/notice/CXVHYMUDY6EC8WZA>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 05/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Es erfolgt eine pflichtgemäße Ermessensentscheidung, ob fehlende Angaben und Unterlagen von der Vergabestelle nachgefordert werden. Im Fall der Nachforderung müssen diese innerhalb einer durch die Vergabestelle kommunizierten Frist nach Aufforderung bei der Vergabestelle eingegangen sein; nach fruchtlosem Fristablauf erfolgt ein Ausschluss des Angebots.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Einzureichende Unterlagen: * Auf Anforderung der Vergabestelle ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: -

Auftragsverarbeitungsvereinbarung gem. DSGVO: Der Bewerber verpflichtet sich, im weiteren Verlauf des Verfahrens, spätestens jedoch im Falle der Auftragserteilung vor Aufnahme der Tätigkeiten eine Auftragsverarbeitungsvereinbarung nach dem durch das ZDF veröffentlichten und im Laufe des Verfahrens vervollständigten Musters abzuschließen. Der Abschluss inkludiert die Beschreibung der technisch-organisatorischen Maßnahmen. * Mit dem Teilnahmeantrag ** Keine oder anderweitige Formerfordernis: - ZDF-Bieterformblatt: Die im Dokument ZDF-Bieterformblatt genannten Kriterien/Bedingungen/Vorgaben sind entsprechend den im Dokument gemachten Angaben zu erfüllen. Das Dokument ist vollständig ausgefüllt dem Teilnahmeantrag beizufügen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Accordo quadro, senza riapertura della gara

Numero massimo di partecipanti: 1

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Informazioni sui termini per il riesame: Sollten Sie eine Rüge erheben, die der Auftraggeber zurückweist, muss ein auf die Rüge gestützter Nachprüfungsantrag spätestens am 15.

Kalendertag nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer eingehen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Vorsorglich wird auch auf die Fristen gemäß § 134 Abs. 1 und 2, § 135 Abs. 2 sowie § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB hingewiesen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Zweites Deutsches Fernsehen

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Zweites Deutsches Fernsehen

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Zweites Deutsches Fernsehen

Numero di registrazione: DE 149 065 327

Indirizzo postale: ZDF-Straße 1

Località: Mainz

Codice postale: 55127

Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Paese: Germania

E-mail: tem@zdf.de

Telefono: +49 61317010

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau
Numero di registrazione: 07-0001801100000-05
Indirizzo postale: Stiftsstraße 9
Località: Mainz
Codice postale: 55116
Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)
Paese: Germania
E-mail: vergabekammer.rlp@mwvlw.rlp.de
Telefono: +49 6131 162234
Indirizzo internet: <https://www.mwvlw.rlp.de>
Ruoli di questa organizzazione:
Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83
Località: Bonn
Codice postale: 53119
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefono: +49228996100
Ruoli di questa organizzazione:
TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare: b27d06c4-215e-475a-9e79-c7f4522864a9-01
Motivo principale della modifica: Aggiornamento informazioni

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE
Descrizione delle modifiche: Aktualisierung des Dokuments Eignungsliste_Los_2b. Der Blattschutz wurde angepasst und die relevanten Zellen wurden zur Bearbeitung freigegeben.

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: ba605c3c-a895-4743-8968-e2469ee07f0e - 01
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 20/10/2026 16:56:22 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 731406-2026
Numero dell'edizione della GU S: 205/2026
Data di pubblicazione: 22/10/2026